



京都・フィレンツェ姉妹都市提携60周年



見て・聴いて・食べて異文化を感じよう!

第22回

kokoka

ココカオープンデー
2025

OPEN DAY

～今からここからあなたから～

2025

入場無料

Free
Admission



日時
DATE

2025年 **11/3** [月・祝]
November 3, 2025 (Mon)
①10:00AM~4:00PM

会場
PLACE

kokoka 京都市国際交流会館

京都市左京区粟田口鳥居町2番地の1

kokoka Kyoto International Community House (2-1 Torii-cho, Awataguchi, Sakyo-ku)



万国屋台村

World Food Stalls

20店余りの屋台が勢ぞろい!世界各国の料理や飲み物をお楽しみください。



グローバルステージ

Global Stage

世界を感じる音楽やダンス、パフォーマンスをお届けします!



民族衣装を着てみよう★

- ①自由に体験!～世界の衣装～
②着付け体験!～きもの舞台衣装～

Enjoy Ethnic Costumes!
①Costumes of the World
②Japanese Kimono

Fee

参加費 ① 500円 500 yen
② 1,000円 1,000 yen



Ciao! ファイレンツェの魅力発見

～知って楽しいイタリア文化～

Ciao! Uncover the Magic of Firenze
- Fun Facts About Italian Culture -



外国人のためのフリーマーケット

kokoka Flea Market for Foreigners

Participants

対象 外国人 ※外国人であることを示すもの(例 パスポート等)を提示
Foreign nationals only. ※ID is required for entry.



★14:00～15:30は日本人も入場可能
From 14:00 to 15:30 pm Japanese can enter
★エコバック持参にご協力ください。
Please bring your own shopping bag.



kokokaプレイグラウンドへようこそ!

～大人も子どもも遊んじゃおう～

Welcome to
kokoka Playground!

1 kokoKids「キッズフェスタ」
～いろんな世界の遊びを楽しもう!～

kokoKids event "Kids Festa"
Let's play games from around the world!

Fee

参加費 100円 100 yen

2 漢字で遊びたい感じ?
Feel like playing with Kanji?



スパイス・マーケット

Spice Market

世界の香辛料などを販売。



オリジナル缶バッジ プレゼント

Original can badge giveaway!

(京都市よしだ福祉工場企画)

先着順 First come,
first served.

どんなバッジかは当日のお楽しみ!



ふうせんプレゼント

Get a kokoka balloon

Participants

対象 子ども(1人1個)
For kids, 1 per person.

先着順 First come, first served.



京都・フィレンツェ 姉妹都市提携 60周年記念

紙芝居も特別上演!

パネル展示

FIRENZE-KYOTO
SISTER CITY 60th
Panel Exhibition &
Kamishibai Storytelling

原爆 ポスター展

Mayors For Peace
Atomic Bomb Poster Exhibition

京都市平和祈念事業
Kyoto City Peace Project

和の Month for the Culture of Peace
平和文化月間

団体活動 紹介コーナー

Introduction to Civil Society
Organizations



にほんご スピーチ大会

Japanese Speech Contest

日本語学習者たちが学習の
成果を発表します。



知ってほしい ウクライナ

(文化体験イベント)

Discover Ukraine!
(Cultural Experience Event)



拡散
大歓迎!

kokokaのフォローをお願いします!



kokokaKyoto



kokokakcif

#kokokaで投稿した方には総合受付にて

オリジナルグッズをプレゼント!! (先着順)

Original goods will be given away to those who post (#kokoka) on SNS!

<お願い・注意事項 / NOTES>

・当日、駐車場はありません。近隣の駐車場も満車の恐れがありますので、ご来場の際は公共交通機関をご利用ください。
Please use public transportation as there is no parking for cars, and bicycle space is limited.

・飲酒運転、未成年の飲酒は法律で禁止されています。
屋台での酒類の販売では、年齢が分かる身分証明書の提示を求める事があります。
Drunk-driving and underage drinking is strictly prohibited by law. We require proper ID to sell alcohol.

・会場内ではペットはケージに入れてください。建物内へのペットの入場はお断りします。(盲導犬、聴導犬、介助犬等は除く)
At the event site, please keep your pets in cages. You are not allowed to bring any pets into the building due to sanitary and safety regulations unless they are guide, hearing, or service dogs.

<ごみの分別・リサイクルにご協力ください>

We appreciate your cooperation with waste separation and Recycling.

・ごみの削減のため、マイ箸・マイカップをお持ちください。

We will appreciate it if you could bring your own chopsticks and cups to reduce garbage.

主催
問い合わせ先
Organizer
公益財団法人 京都市国際交流協会
Kyoto City International Foundation
TEL: 075-752-3511
E-mail: office@kcif.or.jp
URL: https://www.kcif.or.jp



協力団体
Special Thanks
社会福祉法人 京都育成会の会 京都市よしだ福祉工場
Social welfare corporation Kyoto Ikuseinokai Yoshidafukushikojo
公益財団法人 日本イタリア会館
Centro Culturale Italo-Giapponese
京都外国語大学
Kyoto University of Foreign Studies

後援
In Association with
京都市 City of Kyoto

